

## Los anticipos del Estado El material de ferrocarriles

La "Gaceta" publica la siguiente real orden del ministerio de Fomento:

"Instituto señores: Visto lo dispuesto en los reales decretos de fecha 14 de julio último, adjudicando a varias casas españolas el suministro de coches y furgones con destino a las líneas de las Compañías de los ferrocarriles del Norte y de Madrid a Zaragoza y a Alicante y lo establecido en el apartado séptimo del real decreto de 15 de octubre de 1920, su majestad el Rey (que Dios guarde) ha tenido a bien disponer lo siguiente:

Primer. La formalización de los contratos de adquisición de coches y furgones se realizará por las Compañías, y copia autorizada de los mismos, en doble ejemplar, se remitirá a este ministerio, a los efectos oportunos.

Segundo. El afianzamiento que del cumplimiento de sus obligaciones respecto a los suministros de coches y furgones habrán de hacer los suministradores lo efectuarán a favor de las Compañías.

Tercero. Realizado a un suministrador un anticipo correspondiente a determinado número de unidades y pasada la fecha en que la entrega de éstas deba tener lugar, dicho anticipo devengará a favor del Estado un interés de medio por ciento mensual.

Cuarto. Llegado el caso de rescisión de un contrato, la Compañía de ferrocarriles asumirá la responsabilidad de devolver al Estado los correspondientes anticipos hechos al suministrador de que se trate dentro del plazo de dos meses, a contar de la fecha de la rescisión, más un interés del medio por ciento desde la fecha en que la Empresa de ferrocarriles recibió del Estado la cantidad con que el anticipo se realizó.

Quinto. Se acepta como único afianzamiento de las obligaciones que las Compañías de ferrocarriles han de contraer, según lo establecido en los dos apartados anteriores los pagarés o letras con acción ejecutiva que reciban de las casas constructoras, suscritos o aceptados por las mismas, los que serán, desde luego, endosados a favor del Estado y entregados a este ministerio, a los efectos procedentes, en relación con las obligaciones de todo género que deben cumplir las mismas casas constructoras.

Sexto. Que se consigne en los contratos que han de suscribir las casas constructoras la prescripción de que los acopios de materiales en poder de las mismas que hayan sido objeto de anticipos, así como los coches o en construcción, tendrán, mientras estén en su poder, el concepto de depósitos, con todas las consecuencias legales que de ello pudieran derivarse, debiendo en cualquier momento las repetidas casas constructoras demostrar que han satisfecho el importe de los mismos acopios a los administradores respectivos.

Séptimo. Las Compañías de ferrocarriles interesarán de este ministerio, con la oportunidad debida, la expedición de los libramientos que hayan de expedirse a su favor, y con cargo a los anticipos concedidos para la realización inmediata de los correspondientes pagos a los suministradores.

Asimismo, S. M. el Rey (que Dios guarde) se ha servido disponer que esta resolución se haga extensiva a los anticipos análogos de coches y furgones concedidos a las Compañías ferroviarias con posterioridad a la fecha citada o que en lo sucesivo se concedan.

## La Correspondencia de Valencia

dedicará mañana un número extraordinario a la

# FERIA DE ALBACETE

Abundantes fotografías, textos de firmas conocidas, vistas panorámicas, reproducciones de monumentos, paseos y sitios notables.

14 páginas — 15 céntimos  
Gratis a los suscriptores

## Desfile de alcaldes

Tiene la Alcaldía, en estos calamitosos tiempos, corrientes alternas de atracción y repulsión para todos aquellos que están "en peligro" de ocuparla.

A cualquier ciudadano le halaga, naturalmente, ser la primerísima autoridad municipal. Es una gloria.

Pero a todos les horripila, cuando están sentados en el sillón presidencial, ver el abismo de vacío que les rodea.

Ser alcalde ante unas cajas municipales siempre exhaustas es tan antipático e inaguantable, como ser gerente de una empresa que no puede pagar a tiempo ni a los porteros. Es un perpetuo fracaso.

Cuando don Ricardo Samper, Alcalde propietario, inició su descanso —verdadero descanso por huir de los acreedores del Municipio— el amigo Coscollá entró bastante contento. Acel plan suyo de atender preferentemente a los empleados de la casa po-

dia asegurarle, cuando menos, el orden y la satisfacción interior, digamos familiar, para dar fuerza a la frase.

Pero no le ha valido el recurso. También quieren dinero los contratistas y los proveedores... No hay muralla de China que resista a los constantes golpes de la turba de los ingleses, que quieren cobrar y tienen derecho a ello.

Este zumbar continuo de los que piden dinero ha agudizado la cefalalgia que el amigo Coscollá padecía. Si sigue un día más le estalla la cabeza.

Hoy ha sido preciso buscar un sustituto voluntario.

Se ha presentado, heroico, el señor Olcina (don Camilo).

Y hete aquí al señor Olcina, Alcalde accidental número 3, con la natural alegría de ocupar tan honroso sitio, candidato a una dolencia pro-

xima si no se abrevia el verano del señor Samper.

Del señor Olcina, como ordenador de pagos, no sabemos cuál sea el programa.

Ordenar, bien puede ordenarlo todo. Eso no cuesta mucho. Pagar... allí veremos lo que paga.

Los empleados se creen en lugar preferente. Los abastecedores, no por que exageren los precios, se creen en segundo lugar. Los contratistas no porque se aprovechen de todo en perjuicio de la ciudad (a los malos nos referimos), van a dejar que se les deca indefinidamente.

O hace magia el señor Olcina, o contenta a unos para disgustar a otros, o elige una enfermedad para soltar la vara, tan tristemente usufructuada.

¿Cuál será la enfermedad preferida?

¿Quién será el sano que esté en turno para presidir el Ayuntamiento?

## Submarinos en el puerto de Valencia

Se encuentran fondeados en nuestro puerto una escuadrilla de submarinos.

Entre los buques figura el "Canguro", denominado salvamento de submarinos.

Este nuevo buque, de reciente construcción, está dotado de todos los adelantos modernos, y según los detalles que pudimos apreciar desde tierra, monta varias grúas de gran potencia y cuantos aparatos y equipos necesarios para la clase de servicios a que está destinado.

Este nuevo tipo de construcción está formado por dos quillas con un tonel al centro de babor a estribor, por donde dá paso al submarino, pudiendo desde a bordo emergerlo e incurrir reparar averías en alta mar.

Manda este buque, que enarbola la insignia de comandante, el capitán de navío don Francisco Martínez Doménech, y su tripulación se compone de dos oficiales y 71 marineros.

Está amarrado en el antepuerto, en el muelle de Caballero, frente a la volada de Caro.

Las demás unidades de esta división están compuestas de los submarinos "A-1", "A-2", "A-3" e "Isaac Peral", y los torpederos números "1", "2", "3", "4", "5", "6", "7", "8", "9", "10", "11", "12", "13", "14", "15", "16", "17", "18", "19", "20", "21", "22", cuyas características ya son conocidas.

La escuadrilla está mandada por el jefe de división don Mateo García de los Reyes.

El comandante de Marina, señor marqués de Sotelo, ha visitado al jefe de la escuadrilla.

## Protesta de un aficionado a la música

Dictándose representante de un grupo de entusiastas del arte musical y admiradores de la Banda Municipal de Valencia, nos escribe un señor don José Villanova, a quien le parece mal que nuestra Banda vaya a Murcia, y para ello habla de "manchablas en el honor" y de "actitudes indecorosas".

Como no se nos ofrece garantía ninguna de que sea verdad lo que el señor Villanova supone, nos hemos abstenido de comentar el asunto. Pero dicho señor insiste en nueva carta, extrañándose de que no nos hagamos eco de lo que él supone grave denuncia.

Por sí no se trata de un anónimo, sino de un verdadero señor Villanova, y no es un interesado por otra banda, que se dan casos!—no de un hombre honrado, de buena voluntad que se alarma con razón y advierte oportunamente, hacemos en su obsequio la excepción de atender la indicación, esperando concreto y justifico los fundamentos de su protesta.

Nosotros, atendidos siempre a lo que tiene razón, pero no podemos darnos del desconocido que envía una carta sin garantías de autenticidad ni de solvencia moral, para que pueda ser atendido.

A las ocho de la mañana ha zarpeado para Barcelona la escuadrilla de submarinos.

## De agricultura

Las impresiones de los cultivadores acerca de la próxima cosecha de aceite no son nada optimistas. Escasos el fruto hasta el punto que, comparándolo con el del año anterior, puede asegurarse que la recolección del actual no llegará a una cuarta parte.

Y con no sólo ocur en nuestra región, sino en Aragón, Urgel, Andalucía y otros puntos productores, de los que se dice que es muy grande de la cantidad de aceitunas que se desprende de los árboles.

Esto motiva que los tenedores de aceite se resistan a vender en espera de que aumenten los precios.

—La cebolla ha sufrido alguna recesión en los mercados, agudizada a causa del exceso de envíos, y en la última subasta se colizaron las cajas a diez céntimos.

Ella ha repercutido, como es natural, en nuestros centros productores, en los que se nota cierta desanimación, a pesar de que se confabacion muchas jaurías para los Estados Unidos de América, y de que se adquiere mucha cebolla para "encambrar" un buen negocio.

Los precios de la cebolla se mantienen aquí alrededor de cinco reales arroba.

—La recolección de la pasa, como dijimos días pasados, ha tenido este año un pequeño retraso, a causa del tiempo reinante, y además la cosecha no ha sido tan abundante como otros años.

De aquí que no haya sido posible disponer en los primeros momentos de cantidades importantes de fruto seco y en condiciones para la exportación.

En los mercados ingleses hay gran escasez de pasa valenciana, llegando a hacerse difícil conseguir cotizaciones de muchos productores y exportadores.

—La recolección de la almendra ha terminado ya con gran descontento de los cultivadores, que esperaban una buena cosecha y ésta ha sido muy reducida en cantidad, aunque la calidad es excelente.

Los precios han subido bastante, y la demanda es muy activa. Paganose actualmente la almendra en cáscara a doce pesetas el doble de cáscara.

## En el Gobierno civil

El Gobernador interino señor Garrido nos ha manifestado esta mañana a los periodistas que, según telegrama que obra en su poder del alcalde de Silla, ayer quedó solemne satisfacción de la huelga de trabajadores del campo, pagándose los jornales a 11,25 pesetas diarias.

También nos ha dicho el Gobernador que le había mandado el gobernador de Barcelona un telegrama en el que se manifestaba que anoche salieron con dirección a esta capital 23 legionarios de distintas nacionalidades que se dirigen a incorporarse al Tercio Extranjero.

Respecto a las denuncias que hizo anoche en estas columnas nuestro querido amigo y colaborador don J. García Brustenga, de deficiencias observadas en el Manicomio, esta mañana ha dado una visita de inspección el presidente de la Diputación don Modesto Jiménez de Benitos, acompañado por el director del Hospital provincial don José Rogar. Dichos señores han comprobado que efectivamente eran ciertas las manifestaciones del señor García Brustenga, quedando, en lo que cabe de primera intención, remediadas.

—Verdaderamente—ha dicho el señor Jiménez de Benitos—es una vergüenza el local destinado a Manicomio provincial, y desde luego, procuraré a medida que los medios lo permitan, subsanar cuantas deficiencias se encuentren; no obstante, he de hacer constar que al tomar posesión de la presidencia de la Diputación hice inmédiato en este asunto, denunciando lo que La Correspondencia denunció ayer.

También nos ha manifestado el señor Benitos que el subdirector del Manicomio, don Jesús Marín, le había presentado un proyecto total de las reformas que deben introducirse en dicho establecimiento.

Como consecuencia de lo expuesto anteriormente, el presidente de la Diputación ha llamado a los señores Bueso y Simó, director y médico, respectivamente, del establecimiento mencionado, para ver de regular alguna reforma urgente y estudiar el proyecto de referencia con la detención debida.

El delegado de Hacienda, don José Vázquez Lasarte, regresó ayer de su excursión por el Norte, poseiéndose hoy de su destino.

## Deportes

### Futbol

**Sel·lecció Llevant Gimnàstic, 9 gols.—Valencia F. C., 0 gols.—El camp del Valencia, de gom a gom. No ha quedat una localitat per vendre's. El resultat económic d'aquest encontre es a benefici dels sociat's ferits en Mel·la.**

Al só de uarcel marxa, cixcutada per la banda del regiment de Mallorca, ixen al camp els equips, amb els elements següents. El Valencia: Castillo, Gascó, Pinoy, Marín, Frivas, Esteban, Sanchez, Cullis, Montes, Ribes, Estellés. El Llevant: Mariano, Ventura, Civera (Llevant), Molina, Tap, Puig (Llevant), Venac, X (Llevant), Lleral, Silvano, Granel.

Després de haver conquerit diverses victòries a Valencia,ahir va ser derrotat. Circumstancies que li dugueren tal resultat? Principalment el individualisme caracteristic que és davanters, el decaerent del extrens, la degradació amb que jugaren tota la vegada i, que els altres s'entengueren molt, molt més que els blancs.

En la primera part, sols algunes arrancades foren els del Gimnàstic, donant peu a que Gascó, que estigué encertadíssim tota la vesprada, es creuara, xutant i evitant un gol segur.

També Cirera, defensa dreta biavermell, feu en aquesta part jugada molt positives.

I Esteban un xut a bot, pronte, amb molta direcció i que Mariano parà.

En la segona part, un drible de Peral, que es va passar a quasi tots els jugadors blancs, acabà en un passe a Silvano, que feu entrar el baló al mar de Castillo.

Una jugada de Montes sui generis, que, com diem al principi, per no acompanyar a la Fortuna, no feu gol. Va ser una distingida.

De la sel·lecció es distingiren Mariano, Puig, Peral, Silvano i Cirera.

Del Valencia, Gascó, Marín i Esteban.

La lotja destinada a les autoritats, no va ser ocupada per cap de d'aquests.

Amb tota intenció deixem per al final dos assumptes, ambdós delicats.

El primer, referent a la execució dels castics greus pitats per l'arbre, dels quals en altres ocasions he parlat. Els penatys en tota ocasió tenen tirarse a gol, puix sempre es un bon recurs per a l'equip

## Otra noticia de peso Pesar después de morir

La Princesa de Braganza, que antes de casarse con el Principe se llamaba señora Van Valkenburg, se embarcó ha poco para Nápoles. Hace mes y medio que había llegado de incognito de América, con el fin de trasladarse a Italia, llevando el atavío más maravilloso que existe en el mundo: un arcón de bronce y plata, que ha costado cinco millones. Sigue la racha de los regalos pesados.

Está de moda cargar al obsequiar. Porque este arcón es un regalo pesado.

Será de bronce y plata con incrustaciones de merengue de bueno, del más caro, pero son cinco millones.

No se quejara el Principe del estuche funerario que le regala su señora.

¡Eso son señoras!

Hasta después de muerto lo mira con bronce y plata.

Sobre el atavío están grabadas la corona real y las armas de Portugal, y pesa 500 kilogramos.

Este precioso arcón recibirá el cuerpo del Principe de Braganza, que un acorazado italiano transportará a Lisboa, para ser inhumado en el panteón.

¡Media tonelada de caja fúnebre!

¡Pobres enterradores! ¡Lástima nos dan si han de llevar en hombros al de Braganza desde la casa mortuoria al panteón!

¡Pobres que pese los 500 kilogramos, porque si es verdad que están en la tapa todas las armas de Portugal, aunque no sea más que a manera de muestrario, un arma de cada clase, un fusil, un revólver, un sable, un cañón, un mortero, una ametralladora, un tanque, un camión blindado, como se descuiden un poco, pasa de la tara.

Suponemos que la Princesa, cuando vino de América con ese fardito de la caja, pagaría exceso de equipaje.

Una bombonera de ese tamaño no puede pasarse de matute debajo del asiento.

Cuando cunda el ejemplo de hacer regalos de peso, estamos horrorizados.

Los cronistas de salones nos darán noticias de arrobos.


"Ayer fué pedida la mano de la señorita L por el pollo J y entre los prometidos se cruzaron valiosos obsequios.

El regalo un precioso pendiente consistente en una rueda de molino arrocerro bordada de piedras preciosas con una maroma de trasatlántico de platino, y ella, por no ser menos espléndida, le prendió una cadena de reloj de cañería de plomo con brillantes y un dije que es una boya del "Mare Nostrum", de cemento amado, montado al aire con oro de 24 quilates, 1.200 kilogramos y 500 kilowatts.

Y a esperar otra noticia de libras, que no se hará esperar.

Todo quiere empezar, y hay racha.

F. HERNANDEZ-CASAJUANA.



### R. I. P. EL ILUSTRISIMO SEÑOR

## D. Juan José Zapter y Rodríguez

FALLECIDO CON LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA DENUNCIA APOSTOLICA DE S. S. DE SAN CARLOS Y DEL CENTRO DE CULTURA VALENCIANA, Y DIRECTOR CONSULTARIO DEL CENTRO DE CULTURA VALENCIANA.

Falleció el día 1.º de septiembre de 1921

Con los Santos Sacramentos y la Denuncia Apostólica de S. S. de San Carlos y del Centro de Cultura Valenciana, sus desconsolados hermanos se sirvan tener presente en sus oraciones y asistir al funeral que se celebrará en la parroquia iglesia del protomártir San Esteban de esta ciudad, así como a la misa con Rosario que a su intención se dirá los nueve días siguientes a las once, en la propia iglesia, por lo que quedarán profundamente agradecidos.

Los señores señores Arzobispo de Valencia y Obispo de Cartagena se han dignado conceder 100 y 50 días de indulgencia, respectivamente, en la forma acostumbrada.

D. O. M.

## Pan barato

A los cooperadores de la Asociación de la Clase Media se les participa que en su domicilio social de la calle del Mar, 21, y a partir de las ocho del próximo lunes, DIA 12 DEL CORRIENTE, encontrará pan de todas clases y de inmejorable calidad, con el peso oficial ju-to, y al precio de 65 céntimos los 900 gramos o sea cinco céntimos más barato que en los hornos.

atacat. En el cas d'ahir, després d'haver tirat el Valencia el primer a gol, era exposarse al ridicleu. La ovació al porter va esser la censura al descaert.

El segon assumpte es referix als "modos" de certs equipers. La Federació deu castigar a qui dins del terreny de joc es pren la justícia per les senes mans: pubx a més de ser imprecident, diu molt poc en pro d'aquest deport. Lo més sensible es que els consocios ajuden i homen ánimos per a cometre aquests actes.

Res. més.

Estil.

## Ha comenzado el avance

Es cierta la noticia de que ha comenzado el avance, ya que encontrándonos en la primera decena de septiembre es necesario que las lluvias se acerquen y que el avance de la estación no se hiciera de esperar.

Para protegerse de éstas y humedades no tienen que olvidar los valencianos que la casa Viscaino fabrica que ésta casa lleros exclusivos para su venta, por cuyo motivo nadie puede competir con sus precios.

También tiene una sección especial, dedicada exclusivamente a la reparación y bistonos y boquillas.

NO LO OLVIDEIS.

F. VICCAINO. — Plaza de Emilio Castelar, 3, Valencia.

## A los propietarios

Libritos de cien hojas de recibos talonarios para el pago de alquileres. De venta en la Administración de este periódico, al precio de una peseta cincuenta céntimos.

## Torosen Utiel

Día 10: Páco Madrid, Granero y La Rosa, resas Villanarria. — Día 11: Márquez, Nacional II y Olmos, toros S. Flores. — TOROS ESPECIALES.

Velada patriótica

Fue brillantísimo el acto patriótico celebrado la noche del martes último en el suntuoso coliseo Royal.

En él tomaron parte valiosos elementos de esta bella ciudad de Gandía, y celebróse a beneficio del ejército español que lucha en Marruecos.

Cantó el joven Ignacio Bowen con su diáfana y potente voz, que hizo prorrumper muchísimas veces a la selecta concurrencia en estruendosos aplausos.

No se omitió su merecido; el público, emocionado, le rindió calurosos aplausos. Digna es que un vate cante su espíritu de artista.

La simpática señorita Angelita Espiguy contribuyó muchísimo con su espléndida voz a enaltecer la velada cantando "Córdoba mía", de Rincón.

En la taquilla se recaudaron 714,30 pesetas, con 300 pesetas de postulación que en el intermedio de la velada recogieron bellas señoritas poniendo flores a los donantes.

Ultimamente fué aplaudidísimo el amigo Gonzalo López, empresario del teatro, por su ocurrencia satiricista.

Felicitamos muy de veras a los organizadores de dicha velada, que dará en el corazón de todo buen patriota, inolvidable.

Francisco Martínez. Gandía 7 septiembre de 1921.

En la Albufera

Los cazadores valencianos no se muestran muy satisfechos de la tirada inaugural en el lago de la Albufera.

Abundan en éste los patos y fíllicas; pero fué tan extraordinario el número de barquets que antes de apuntar el día recorrieron las aguas en todas direcciones, que se esparcieron la caza y los mejores puestos de tiro quedaron defraudados.

Por fin tenemos la satisfacción de comunicar a nuestros lectores que ha quedado establecido el servicio directo de automóviles, desde la estación de Requena al Balneario de los Hervideros de Cofrentes.

La Mutualidad Médico-Farmacéutica para obreros y clase media ha prestado durante el pasado agosto 1.540 servicios a asociados enfermos del estómago, sistema circulatorio, nariz, oído, garganta, ojos, etc.

Tos curase con Pastillas J. Miró, expectorantes, calmantes, Farmacias y droguerías.

Urbernaga de Ubilla (Viscaya).— Aguas azoadas, Especiales para las enfermedades del aparato respiratorio. Pídale Memoria y gulas. Se remiten gratis.

COMPRESIDOS de Fosfo-Glicoc-Kóla Doménech en pastillas. Grato al paladar, poco volumen y dosis exacta.

El miércoles de la semana próxima, día 14 del corriente, se reunirán en el Seminario los tribunales de Síndico para la renovación de licencias generales y de predicación a las sacerdotales que lo hubieran solicitado.

A cuantos hayan de visitar el Balneario de los Hervideros de Cofrentes interesa pasar por la administración de dicho establecimiento, Gran vía, 63, de 9 a 13 y de 16 a 17, en donde se les facilitarán todos los detalles referentes al viaje directo en automóvil desde Requena al Balneario, estancia en el mismo y todo aquello que pueda interesarles.

Hoy publica el "Botín Oficial" de la provincia el pliego de condiciones para optar a la subasta de la plaza de Toros.

PIKMENTINE.—Tinte para caballo. Belleza, naturalidad, duración mínima seis meses. Venta farmacias y droguerías. Depósito general para España. Cuarte, 45, farmacia.

El doctor Martí Soriano aplicará el "606" por vía intravenosa, mañana, a las ocho de la noche, en el Valero de la calle de Peris y Valero (antes Párr), 20, principal, a 21 enfermos pobres que lo han solicitado.

Enfermos débiles y convalecientes, vuestro mejor alimento es la Carne Líquida del Dr. Graus, peptonificada y pepetígena.

OBRERAS

La Federación Gráfica Española, sección de Valencia, se reunirá en junta general mañana viernes, a las seis y media de la tarde, en el salón de La Constructora Valenciana, para continuar la discusión que comenzó el martes último, de las proposiciones y enmiendas hechas a los

AYUNTAMIENTO

El ministro de Fomento ha dirigido al Alcalde accidental señor Coscollá el siguiente telegrama:

"Proxima a terminar exportación de 4.000 toneladas de alubias, autorizada por real orden de 28 abril último, es criterio este ministerio no permitir mayores exportaciones. Le saluda."

Telegrama

El ministro de Fomento ha dirigido al Alcalde accidental señor Coscollá el siguiente telegrama:

"Proxima a terminar exportación de 4.000 toneladas de alubias, autorizada por real orden de 28 abril último, es criterio este ministerio no permitir mayores exportaciones. Le saluda."

NOTICIAS

Hoy comenzó el día con denso nublado, brisa encaimada del Oeste y temperatura mínima de 19,8.

A las siete y media se dejaron oír truenos lejanos, brilló algún relámpago, y a las ocho cayó un chaparrón que duró más de una hora.

De pronto el viento reinante se inclinó al Suroeste y a las diez el cielo estaba despejado casi por completo y brillaba un sol espléndido.

El calor, que había afojado un poco en la madrugada, ha recobrado su imperio, y a la una de la tarde marcaba el termómetro 24 a la sombra y 29 al sol.

La presión barométrica es de 757 milímetros y la humedad relativa de 86.

El próximo lunes, día 12 del actual, a las horas que se indica, se verificarán en el Instituto General y Técnico los exámenes siguientes:

A las ocho y media de la mañana: Aritmética, enseñanza oficial.

A las nueve: Castellano, oficial, co legada y libre de junio.

A las tres de la tarde: Ingreso para los suspensos o no presentados procedentes de la convocatoria de junio último, más los números 460, 461, 475, 489, 493, 496, 508, 523, 526, 553, 566 y 567, que tienen pendiente el examen de asignaturas.

El martes día 13 se verificarán exámenes de las asignaturas siguientes:

A las ocho de la mañana: Geografía de Europa, enseñanza oficial.

A las ocho y media: Algebra y Trigonometría, oficial.

A las nueve: Castellano, libre de la convocatoria de septiembre.

A las doce: Preceptiva literaria, oficial.

A las tres de la tarde: Ingreso, número 458 a 507, ambos inclusive.

A las cuatro: Geografía de Europa, enseñanza colegiada.

El techo pintado por la Perfección Myrurgia, que acaba de inaugurarse en la droguería "Las Barcas", de la Sociedad Anónima García, constituye una atrayente novedad en el arte del reclamo, cautivando la atención del numeroso público que cotidianamente desfila por tan acreditado establecimiento, el sólido valor pictórico de dicha obra, y sobre todo el encantador asunto en el desarrollado, tan original como atractivo.

Los funcionarios de Hacienda recaudaron 1.106 pesetas, correspondientes a un día de haber, que dejaron para contribuir a la suscripción abierta por la Reina a beneficio de los soldados que pelean en África.

La expresada cantidad le fué remitida a la Reina doña Victoria.

Por fin tenemos la satisfacción de comunicar a nuestros lectores que ha quedado establecido el servicio directo de automóviles, desde la estación de Requena al Balneario de los Hervideros de Cofrentes.

La Mutualidad Médico-Farmacéutica para obreros y clase media ha prestado durante el pasado agosto 1.540 servicios a asociados enfermos del estómago, sistema circulatorio, nariz, oído, garganta, ojos, etc.

Tos curase con Pastillas J. Miró, expectorantes, calmantes, Farmacias y droguerías.

Urbernaga de Ubilla (Viscaya).— Aguas azoadas, Especiales para las enfermedades del aparato respiratorio. Pídale Memoria y gulas. Se remiten gratis.

COMPRESIDOS de Fosfo-Glicoc-Kóla Doménech en pastillas. Grato al paladar, poco volumen y dosis exacta.

El miércoles de la semana próxima, día 14 del corriente, se reunirán en el Seminario los tribunales de Síndico para la renovación de licencias generales y de predicación a las sacerdotales que lo hubieran solicitado.

A cuantos hayan de visitar el Balneario de los Hervideros de Cofrentes interesa pasar por la administración de dicho establecimiento, Gran vía, 63, de 9 a 13 y de 16 a 17, en donde se les facilitarán todos los detalles referentes al viaje directo en automóvil desde Requena al Balneario, estancia en el mismo y todo aquello que pueda interesarles.

Hoy publica el "Botín Oficial" de la provincia el pliego de condiciones para optar a la subasta de la plaza de Toros.

PIKMENTINE.—Tinte para caballo. Belleza, naturalidad, duración mínima seis meses. Venta farmacias y droguerías. Depósito general para España. Cuarte, 45, farmacia.

El doctor Martí Soriano aplicará el "606" por vía intravenosa, mañana, a las ocho de la noche, en el Valero de la calle de Peris y Valero (antes Párr), 20, principal, a 21 enfermos pobres que lo han solicitado.

Enfermos débiles y convalecientes, vuestro mejor alimento es la Carne Líquida del Dr. Graus, peptonificada y pepetígena.

AYUNTAMIENTO

El ministro de Fomento ha dirigido al Alcalde accidental señor Coscollá el siguiente telegrama:

Telegrama

El ministro de Fomento ha dirigido al Alcalde accidental señor Coscollá el siguiente telegrama:

"Proxima a terminar exportación de 4.000 toneladas de alubias, autorizada por real orden de 28 abril último, es criterio este ministerio no permitir mayores exportaciones. Le saluda."

NOTICIAS

Hoy comenzó el día con denso nublado, brisa encaimada del Oeste y temperatura mínima de 19,8.

A las siete y media se dejaron oír truenos lejanos, brilló algún relámpago, y a las ocho cayó un chaparrón que duró más de una hora.

De pronto el viento reinante se inclinó al Suroeste y a las diez el cielo estaba despejado casi por completo y brillaba un sol espléndido.

El calor, que había afojado un poco en la madrugada, ha recobrado su imperio, y a la una de la tarde marcaba el termómetro 24 a la sombra y 29 al sol.

La presión barométrica es de 757 milímetros y la humedad relativa de 86.

El próximo lunes, día 12 del actual, a las horas que se indica, se verificarán en el Instituto General y Técnico los exámenes siguientes:

A las ocho y media de la mañana: Aritmética, enseñanza oficial.

A las nueve: Castellano, oficial, co legada y libre de junio.

A las tres de la tarde: Ingreso para los suspensos o no presentados procedentes de la convocatoria de junio último, más los números 460, 461, 475, 489, 493, 496, 508, 523, 526, 553, 566 y 567, que tienen pendiente el examen de asignaturas.

El martes día 13 se verificarán exámenes de las asignaturas siguientes:

A las ocho de la mañana: Geografía de Europa, enseñanza oficial.

A las ocho y media: Algebra y Trigonometría, oficial.

A las nueve: Castellano, libre de la convocatoria de septiembre.

A las doce: Preceptiva literaria, oficial.

A las tres de la tarde: Ingreso, número 458 a 507, ambos inclusive.

A las cuatro: Geografía de Europa, enseñanza colegiada.

El techo pintado por la Perfección Myrurgia, que acaba de inaugurarse en la droguería "Las Barcas", de la Sociedad Anónima García, constituye una atrayente novedad en el arte del reclamo, cautivando la atención del numeroso público que cotidianamente desfila por tan acreditado establecimiento, el sólido valor pictórico de dicha obra, y sobre todo el encantador asunto en el desarrollado, tan original como atractivo.

Los funcionarios de Hacienda recaudaron 1.106 pesetas, correspondientes a un día de haber, que dejaron para contribuir a la suscripción abierta por la Reina a beneficio de los soldados que pelean en África.

La expresada cantidad le fué remitida a la Reina doña Victoria.

Por fin tenemos la satisfacción de comunicar a nuestros lectores que ha quedado establecido el servicio directo de automóviles, desde la estación de Requena al Balneario de los Hervideros de Cofrentes.

La Mutualidad Médico-Farmacéutica para obreros y clase media ha prestado durante el pasado agosto 1.540 servicios a asociados enfermos del estómago, sistema circulatorio, nariz, oído, garganta, ojos, etc.

Tos curase con Pastillas J. Miró, expectorantes, calmantes, Farmacias y droguerías.

Urbernaga de Ubilla (Viscaya).— Aguas azoadas, Especiales para las enfermedades del aparato respiratorio. Pídale Memoria y gulas. Se remiten gratis.

COMPRESIDOS de Fosfo-Glicoc-Kóla Doménech en pastillas. Grato al paladar, poco volumen y dosis exacta.

El miércoles de la semana próxima, día 14 del corriente, se reunirán en el Seminario los tribunales de Síndico para la renovación de licencias generales y de predicación a las sacerdotales que lo hubieran solicitado.

A cuantos hayan de visitar el Balneario de los Hervideros de Cofrentes interesa pasar por la administración de dicho establecimiento, Gran vía, 63, de 9 a 13 y de 16 a 17, en donde se les facilitarán todos los detalles referentes al viaje directo en automóvil desde Requena al Balneario, estancia en el mismo y todo aquello que pueda interesarles.

Hoy publica el "Botín Oficial" de la provincia el pliego de condiciones para optar a la subasta de la plaza de Toros.

PIKMENTINE.—Tinte para caballo. Belleza, naturalidad, duración mínima seis meses. Venta farmacias y droguerías. Depósito general para España. Cuarte, 45, farmacia.

El doctor Martí Soriano aplicará el "606" por vía intravenosa, mañana, a las ocho de la noche, en el Valero de la calle de Peris y Valero (antes Párr), 20, principal, a 21 enfermos pobres que lo han solicitado.

Enfermos débiles y convalecientes, vuestro mejor alimento es la Carne Líquida del Dr. Graus, peptonificada y pepetígena.

ROTULOS en AZULEJOS TEJAS planas VALLEDEBRES Cambierrpáticos Patente Sucursal en Valencia: P. Pellicers, 7 - Teléfono 766

OLYMPIA : A las 7 y a las 10'15 DEBUT del gran artista HOMBRE O DEMONIO WETRYK Precederá a este debut una sesión de cine.

facturar varios bultos de gorras, notándose con la sorpresa consiguiente, que se habían hurtado uno de los bultos, ignorando quién sea el autor.

RELIGIOSAS

En la Metropolitana se ha celebrado hoy, con la solemnidad de costumbre, la fiesta de la Natividad de la Santísima Virgen.

Después de Horas canónicas ha sido llevada procesionalmente por los claustrales la imagen relicto de Nuestra Señora, que ha quedado en el altar mayor a la veneración de los fieles.

La misa conventual ha sido cantada por la capilla de música, oficiando el canónigo don Calixto Hernández, al que asistían los beneficiados señores Vilaplana y Ripollés con dalmáticas de diaconos, y ha predicado don Julián Sanjuán, haciendo un elo cuente panegírico de la Santísima Virgen.

Esta tarde, después de segundas vísperas, ha ocupado la Cátedra Santa don Vicente Aracil, que ha pronunciado un bello discurso alusivo a la festividad, y rozado el rosario ha sido retirada del altar mayor la imagen de las Mercedes.

En las Siervas de María, a las seis y media misa de descubir, y a las diez la conventual con música, y por la tarde a las seis trisagio y reserva.

En Santa Mónica, continúa a las siete y media el ejercicio del mes que la O. T. consagra a Nuestra Señora de las Mercedes.

En las Siervas de María, a las siete misa de Comunión con órgano y cánticos, y por la tarde a las seis el ejercicio del novenario a Nuestra Señora de la Salud con exposición y sermón.

En el Salvador, a las diez misa solemne con exposición y música, y por la tarde a las cinco ejercicio de Pasión con exposición, trisagio, sermón, motete y reserva.

En San José y Santa Teresa, a las cinco de la tarde ejercicio al Sagrado Corazón de Jesús con exposición.

Rogativas.—La Asociación de Nuestra Señora de la Saleta ofrecerá en la parroquia de Santo Tomás Apóstol todos los días, hasta el 13 del actual, a las siete y media misa de Comunión, y a continuación letanías mayores por el triunfo de nuestras armas en África.

HERNIA

LA CURACION CIERTA Y RADICAL de la hernia por el uso del brazguro, no puede obtenerse más que adoptando el nuevo aparato sin resorte, provisto de la maravillosa pelota de compresión suave, de H. GLASER

El famoso especialista de París, 63, Bd. Sebastopol. Doctor Pierre Barbier, laureado de la Facultad de Medicina de París, exinterno de los hospitales de París.

A pesar de estar solicitada en todas partes, accediendo a las instancias de este periódico, el eminente práctico se ha decidido al fin a visitarnos regularmente.

Con un fin humanitario este eminente práctico se compromete siempre por escrito a aplicar gratuitamente sus aparatos en las siguientes poblaciones.

1. puez, todos a. CASTELLON DE LA PLANA, viernes 9, desde ocho mañana hasta tres tarde, Hotel Suizo. VALENCIA, sábado 10, Hotel España. JATIVA, domingo 11, Hotel Mallol.

ALCOY, lunes 12, Hotel Comercio. CARCAGENTE, martes 13, Hotel Vicente Vidal. SAGUNTO, miércoles 14, Hotel Tomás.

SEGORBE, jueves 15, desde ocho mañana hasta tres tarde, Hotel Santo Domingo. TERUEL, viernes 16, Hotel España. NUEVA CIUTADA, sábado 17, Hotel Comercio.

EMBARAZO, OBESIDAD, MATRIZ, RELAJAMIENTO DE CUALQUIER ORGANNO.—FOLLETO FRANCO CONTRA DEMANDA.

CARTELERA

Funciones para hoy: TEATRO OLYMPIA.—Por la noche a las 7 y a las 10'15. Cine y Wetryk. TEATRO LIRICO.—Sesión continua de cine, desde las 5 tarde a 12'30 noche.

PLAZA DE TOROS.—Por la noche a las 9'30 beneficio del tenor Vicente Romero y debut del baritono Manuel Lora. El Gato Montés y Cómo se hace una película.

CINE MODERNO.—Sesión única de cine de 4'30 tarde a 12'30 noche. Extraordinario programa. Funciones para mañana: TEATRO OLYMPIA.—Por la tarde a las 7 y por la noche a 10'15. Cine y Wetryk.

CINE MODERNO.—Sesión única de cine de 4'30 tarde a 12'30 noche. Extraordinario programa.

Plaza de Toros Beneficio del tenor Vicente Romero Debut del baritono Manuel Lora El Gato Montés Cómo se hace una película Esta noche se representarán las películas obtenidas anoche. Todo el mundo puede ser actor. Todos os vereis en el cine. El espectáculo más original y sugestivo presentado en Valencia.

Colegio de Santo Tomás Director: D. GREGORIO SABATER Licenciado en Filosofía y Letras y auxiliar del Instituto Calle Landerer, 4 (antes Validigna) Clases de 1.ª y 2.ª enseñanza. Externos y mediopensionistas.

NO DEBE V. IGNORAR Y MUCHO LE INTERESA NO OLVIDAR QUE EL FEBROXIL CERA es el medicamento que recetan todos los médicos ante un diagnóstico o tan sólo la sospecha de una fiebre infecciosa de origen gastro-intestinal.

Las personas de edad necesitan "Kassium" Con frecuencia les quita veinte años de edad y les rejuvenece.

Sección religiosa SANTOS DE MAÑANA.—San Pedro Claver y San Gorgonio, mártir. Misa y oficio de este Santo, con rito simple y coro encarnado. CUARENTA HORAS.—Continúa en la Real Capilla de Nuestra Señora de los Desamparados.

EL MEJOR CAFÉ YAUCO SELECTO lo vende Sixto Ayora, San Vicente, núm. 174. BA-TA-CLAN (ANTES TEATRO MART) A las 8'30 tarde y 10' noche, grandioso éxito de la estrepandosa compañía de notables cancionistas y bailatinas internacionales.

PAGINA... El fro... Me... doo... todo... el-K... ha... Los seño... quer dier... des al seña... guió las ges... tendas. Pero... jereone que... casado... por complet... Entonce... hermano de... to otra per... de la confe... estaba con... Abel-Krit... midad. Parec... q... to otra per... de Al... imidió qu... frase. El ingen... esta perso... su nombre... "Españ... lidad de e... por gentes... ha deca... ca más a... Se tras... tar, y des... ya en Esp... salir de m... Lo... Círculo... des de Gu... ciones par... Abel-Krit... la compra... se incauto... mo de Na... Hace que... ra contrata... manen j... Sin em... cont... letam... tros aviado... abandona... Habla... En la z... según los... agencias... el siguiente... "Rabat... rridos en... nados por... demostrea... que se lu... cendios; y... hecho sea... Aco... Anoch... noticias de... cios que q... de que... siva. No se... gríba que... En los... que las op... ain cuand... mite". Las op... partes, y... los cleme... en la que... a prop... periódico: "Hoy e... el avance... go el m... comenzado... Los rite... gran abun... trasta, con... miento. B... Con un... realiza on... a Sides-A... trazados s... Alsimis... azoo El m... mo r... En la... bajan un... rí, y se... posiciones... En Tes... Lleg... "Cada... el vapo... chando s... cines y s... cines." Dice... ríen que... ríen tras... las cinet... en confe... tropas. Tambi... de Ciudad... te en la... de la sa... de los... Todos... enemigos... nuestras



Fomento del Turismo

Carnet del viajero

Centro oficial de informaciones gratuitas. "Fomento del Turismo", calle de la Sangre, casa Ayuntamiento, planta baja.

MUSEO DE HISTORIA NATURAL DE LA UNIVERSIDAD. En planta mediante autorización del rectorado. (Tranvía más próximo para visitar este Museo, los números 1 y 2)

MUSEO DE BELLAS ARTES. Situado en la calle del Museo, junto a la iglesia del Carmen. Es, después de la de Madrid, el más importante de España.

MUSEO DE ANATOMIA (facultad de Medicina). Situado este Museo en la calle de Guillem de Castro, número 70.

Tranvía más próximo para visitar, el número 3). TORRES DE SERRANOS (calle de Serranos). Entrada pública y gratuita todos los días laborales, de 9 a 1; dirigirse al portero de las Torres. (Tranvías más próximos, los números 1 y 5.)

PALACIO MUNICIPAL (está situado en la Alameda, frente al puente del Mar). Entrada pública y gratuita todos los días laborales, de 9 a 1, mediante pase que se da en estas oficinas. (Tranvía más próximo para visitarlo, los números 2, 3 y 4.)

VIVEROS MUNICIPALES (situados en la Alameda, frente al puente del Real). Entrada pública todos los días laborales, de 9 a 1, y de 3 a 5, mediante el pago de 15 céntimos.

BIBLIOTECA DE LA CASA DEL PUEBLO (plaza de Galindo). Entrada pública y gratuita todos los días laborales, de 5:30 tarde a 8 noche. (Tranvías más próximos, los números 1, 2, 6 y 7, en la parada de Olympia.)

BIBLIOTECA DE LA UNIVERSIDAD (calle de la Nave). Entrada pública y gratuita todos los días laborales, de 10 a 1, y los domingos no feriados a las mismas horas. (Tranvías más próximos, los números 1 y 2.)

BIBLIOTECA COMPLEMENTARIA DEL CENTRO DE CULTURA VALENCIANA (situada en la Lonja, entrada por la calle de Cordellats). Servicio público todos

los días laborales, de 6 de la tarde a 8 de la noche. (Tranvía más próximo, el número 1.) BIBLIOTECA DE LA CASA DE VESTIARIOS (situada en la plaza de la Constitución). Entrada pública y gratuita todos los días laborales, de 5:30 tarde a 11 noche. (Tranvía más próximo, el número 1.)

Para datos e informes, dirigirse a las oficinas del "Fomento del Turismo", todos los días laborales, de 9 a 1 y de 3 a 7, calle de la Sangre, Ayuntamiento, planta baja.

TURISMO Forasteros! Acudid al Fomento del Turismo, calle de la Sangre, ca-

sa Ayuntamiento, y gratuitamente se os facilitarán informes sobre monumentos, Museos, hoteles, excursiones y cuantos datos os interesen de Valencia y su región. No perderéis el tiempo de vuestra estancia en esta ciudad si pasáis por el Fomento del Turismo, calle de la Sangre, casa Ayuntamiento, donde se os facilitará de gratuitamente se os facilitará toda clase de informes.

Demosttrad vuestro amor a Valencia ingresando como socios en el Fomento del Turismo, calle de la Sangre, casa Ayuntamiento, donde dan informes gratuitos sobre hoteles, viajes, etc., etc.

TURISMO Forasteros! Acudid al Fomento del Turismo, calle de la Sangre, ca-



Yo puedo asegurar a usted, señora, que... Las madres, que han usado otras preparaciones, aprecian la diferencia por sus maravillosos efectos. A las primeras cucharadas sosiega al niño, facilitándole, en todos los casos, el babeo y dentición difícil; quita el vómito, dolores de vientre, inflamación y toda clase de diarrea. Sin ninguna molestia y con el uso de la DENTINA CANIZARES... les brotan rápidamente fuertes y sanas dentaduras. Ninguna como ella, y con una sola caja cura los trastornos de la dentición, cambiando el estado general de los niños y transformándoles de pálidos, demacrados y ojerosos, en rosados, alegres y robustos.



Seguros Mútuos Nada han pagado sus asegurados desde 1876. Su único fin es el socorro mútuo contra incendios de edificios en Valencia. Teléfono 1.349. Edificios en Valencia FUNDADA EN 1844. 145 años de seguro gratis. El Seguro. Avance. Aumento y la Reconquista de Amigos del País. 6.807 casas aseguradas en Valencia, por 197 millones de pesetas. Oficinas: Plaza de la Figuereta, 1 hoy Post. Badenes.

Les Affreteurs Reunis Servicio regular para los puertos del Norte de Francia. El vapor "Edouard Shaki" cargará en este puerto el día 10 del corriente, admitiendo carga para Le Havre y Rouen. Consignatario: Henri L. Saeki, Grabador Esteve, núm. 19, Valencia, Teléfono 1.034.

Compañía Trasmediterránea Servicio rápido fijo semanal para los puertos del Norte de España. con salidas todos los viernes, desde Valencia a Málaga, Cádiz, Huelva (quincenal), Vigo, Villagarcía (quincenal), Coruña, Pasajes, Bilbao, Santander y Muxel.

Servicio fijo semanal para Almería, Melilla, Cádiz y Sevilla. Salidas todos los viernes. Admitiendo carga y pasaje. Servicio fijo bisemanal para Baleares. Salidas todos los miércoles a las 20 para Ibiza, y los jueves a las 18 para Palma y Mahón. Admitiendo para todos estos destinos carga y pasaje.

Compañía Naviera Sota y Aznar Línea regular Liverpool y Glasgow. El vapor "Arnabal-Mendi" cargará el día 14 del presente septiembre en el puerto de Valencia, para los de Liverpool y Glasgow, admitiendo carga de fruta y general.

Vendo o alquilo Veraneo en Chera. Los jueves y domingos en la estación de Requena, y al tren que llega allí a las doce, separará una partida para conducir a los viajeros que vayan a Chera y al pantano de Buzo.

ANUARIO DE LA AMÉRICA LATINA. Edición de 1924-25. Comercio de venta en toda España. 10 pesetas. SERVICIO DE PORTES CONTRA RIESGO EN PUERTOS.

HABITACIÓN Se cede a señora viuda de militar u otra sin hijos; punto céntrico, luz eléctrica y precio módico; hay sala, aseo, comedor y cocina. Razón, Caballeros, 11, bajo, lampistería.

Chicas. Impuestas en esta industria, se necesitan en la fábrica de hilos de José Oliver. Calle Corrajes, núm. 17. Nocturnas. En la antigua agencia de la calle de la Verónica, núm. 13, bajo, harán razón de varias nocturnas para criar en casa de los padres, y laborales y de Valencia para criar en sus casas con buenos informes.

VAPORES LINEA DE VAPORES Servicio corriente CABO CULLERA. Saldrá de este puerto el 9 del corriente para Alicante, Cartagena, Cádiz, Sevilla, Huelva, Vigo, Madrid, Villagarcía, Coruña, Ferrol, Gijón, Santander, Bilbao y Pasajes. Admitiendo carga y pasajeros.

FABRICA DE PERSIANAS de J. Masía y Espinosa, calle de Calatrava, 1 y 3, Valencia. Alumbra y gancha de todas clases, acero, aluminio y soldado.

DOCTOR ESCUDER Enfermedades nerviosas y mentales. Atocha, 185, principal. Manicrías. En casos urgentes, sale para provincias.

¡SEÑORAS! AGUA de la REINA. Producto inimitable que hace crecer los ojos y porpados dejándolos de su belleza seducida.

Navigatione generale italiana. Línea regular NORD-EUROPA. El acreditado vapor "Catania" saldrá de este puerto el día 10 de septiembre, admitiendo mercancías directo para Londres, Amberes, Rotterdam (eventual) y Hamburgo. Línea regular SUD-AMERICA. El vapor "Masianello" saldrá de Valencia el día 2 del próximo mes de octubre para los puertos de Rio Janeiro, Santos, Montevideo, Buenos Aires, y eventualmente para los de Rio Grande y Rosario, admitiendo mercancías.

La Princesa de Sallern. CONTINUACION DE GRAN CASAMIENTO. "Está bien. Hablamos, señora, del asunto que os trae aquí. Meme de Sallern tomó asiento y replicó: "Los periódicos de la mañana dicen que debéis batiros, esta tarde..."

breis venido a hablarme únicamente de ese duelo? "Al contrario, únicamente por eso y para pedirnos que no acudáis al terreno. "Estáis loca? ¿Acaso ese boyanite diplomático os ha encargado que me digáis que está dispuesto a presentar sus excusas? "Mme. de Sallern extramecióse al oír esta irónica pregunta que le recordaba el imprudente paso que acababa de dar pocos instantes hacía. Pero el príncipe de nada se apercibió.

gocio. Se por Mr. Manson, vuestro notario, que estáis necesitado. Tendéis los 100.000 francos de renta; os persiguen nuevos acreedores. ¿Está bien? "Renunciad a ese duelo. Debe haber medio de arreglar esas diferencias sin que sufráis a honor de nadie y no solamente tomaré con monseñor Manson todas las disposiciones necesarias para reequilibrar vuestra situación financiera, sino algo más: os entregaré, de mano a mano, y sin recibo, un millón.

hora en casa Mr. Renault. Acabo de recibir el recado del inspector de policía que estaba encargado de vigilaros. "No niego esta visita; pláche hecho en compañía de Mlle. Brun! Todavía esta en mi oído el sonido de la campana que sonó en el momento de la que fuisteis el héroe. ¡Bien sabéis que no ignoro ningún detalle de esa infamia! ¡Ah, basta; no hablémos más de aquella noche! El príncipe había cerrado los puños y hecho acción de lanzarse sobre su esposa que, en un momento, se creyó perdida. Sin embargo, se contuvo, y con voz de ira presiguió diciendo: "Finalmente! ¿Por qué no queréis divorciaros, por qué no queréis romper totalmente los lazos que tan pesados nos son al uno como al otro?"